

**Zeitschrift:** Le messager suisse de France : revue mensuelle de la Colonie suisse de France

**Herausgeber:** Le messager suisse de France

**Band:** 5 (1959)

**Heft:** 6: Basel : Mosaik einer Stadt

## **Werbung**

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 04.02.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**



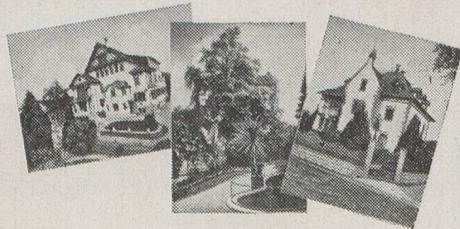
## Auslandschweizer - « Home » Dürrenesch

Aargau-Schweiz

Le « Home », « le petit village » dans le village

« Home » pour Suisses de l'étranger à Dürrenesch  
Argovie-Suisse

« Home » pour Suisses de l'étranger à Dürrenesch



### Das « Home » für jeden Auslandschweizer

Der « Home »-Gast entrichtet einen bescheidenen Pensionspreis von 5-10 Schweizer Franken im bar pro Tag und verpflichtet sich, neben seiner Freizeit, die er nach Belieben gestalten kann, zur Mitarbeit in einem der Selbstversorgung direkte oder indirekt dienenden Betriebe.

**Das « Home » ist das ganze Jahr geöffnet.** Verlangen Sie Prospekte und « Home »-Programm bei Ihrem Konsulat oder direkt beim Sekretariat des Auslandschweizer-« Home » in Dürrenesch (Aargau-Schweiz).

Le « Home » ouvert à tous les Suisses de l'étranger. L'hôte du « Home » ne paye qu'un modeste prix de pension de fr. s. 5.— à 10.— par jour en espèces et s'engage, en dehors de ses loisirs, dont il dispose à son gré, à collaborer à l'exploitation de l'entreprise pourvoyant directement ou indirectement à la subsistance des hôtes du « Home ».

Le « Home » est ouvert toute l'année. Demandez des prospectus et le programme du « Home » à votre consulat ou directement au Secrétariat du « Home » pour Suisses de l'étranger à Dürrenesch (Argovie-Suisse).

1. Das Heimatjahr im « Home ».
2. Das « Home » für den Rückwanderer.
3. Das « Home » für Ferien auf dem Lande, im Sommer und im Winter.
1. Stages au « Home ».
2. Le « Home » pour ceux qui rentrent définitivement en Suisse.
3. Le « Home » et les vacances à la campagne, en été et en hiver.



Sigmund Freudenberg, Bern 1745-1801

Kolorierter Stich, Kunstmuseum in Basel. Gravure en couleurs, Musée des Beaux-Arts à Bâle

Gastfreundschaft-Hospitalité

« Home » pour Suisses de l'étranger... un pied-à-terre dans la patrie